

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**

Số: 03.2/NGOCTHOMFOODS/2024

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm**

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY CỔ PHẦN SẢN XUẤT THỰC PHẨM NGỌC THƠM FOODS

Địa chỉ: Lô E5, Đường số 9, Cụm công nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông, xã Đức Hòa Đông, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An, Việt Nam.

Điện thoại: 0918424325

Email: ngocthomfoods@gmail.com

Mã số doanh nghiệp: 1102026993

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Áp dụng ISO 22000:2018, số: TQC.03.5758.

Ngày cấp: 25/01/2024. Nơi cấp: TRUNG TÂM KIỂM NGHIỆM VÀ CHỨNG NHẬN TQC CGLOBAL.

**II. Thông tin về sản phẩm**

**1. Tên sản phẩm: GIÒ TAI LƯỖI XÀO**

**2. Thành phần:** Lưỡi heo (50%), tai heo (20%), mũi heo (10%), bì heo (10%), mọc nhĩ (5%), muối, đường kính, chất điều vị (INS 621), nước mắm ( cá và muối ), hạt tiêu, maltodextrin, transglutaminase, chất nhũ hóa (INS 451(i), INS 452(i), INS 471), chất chống đông vón (INS 341(i), INS 504(i), INS 551), chất bảo quản (INS 262(i), INS 250, INS 234), chất điều chỉnh độ acid (INS 296).

**3. Thời hạn sử dụng sản phẩm:**

- Bảo quản ở nhiệt độ 0°C – 4°C: 60 ngày kể từ ngày sản xuất.
  - Bảo quản ngăn đá tủ lạnh (-18°C): 3 tháng kể từ ngày sản xuất.
- Ngày sản xuất xem trên bao bì sản phẩm.

**4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:**

Chất liệu bao bì: Sản phẩm đựng trong bao bì nhựa PA/LLPDE. Cam kết bao bì chứa đựng đảm bảo vệ sinh an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế.

Quy cách bao gói: Đóng gói kín và được hút chân không. Khối lượng tịnh: 250 g, 200g, ....

(Hoặc Khối lượng tịnh khác theo nhu cầu khách hàng được thể hiện rõ trên nhãn sản phẩm)

**5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:**

Sản xuất tại: CÔNG TY CỔ PHẦN SẢN XUẤT THỰC PHẨM NGỌC THƠM FOODS

Địa chỉ: Lô E5, Đường số 9, Cụm công nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông, xã Đức Hòa Đông, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An, Việt Nam.

### III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm)

### IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Chi tiêu vi sinh vật: Theo QCVN 8-3:2012/ BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm vi sinh vật trong thực phẩm:

TT	Sản phẩm	Chỉ tiêu	Kế hoạch lấy mẫu		Giới hạn cho phép (CFU/g)	
			n	c	m	M
3.1	Thịt và sản phẩm chế biến từ thịt sử dụng trực tiếp không cần xử lý nhiệt	TSVSVHK	5	2	$5 \times 10^5$	$5 \times 10^6$
		<i>E. coli</i>	5	2	$5 \times 10^1$	$5 \times 10^2$
		<i>Salmonella</i>	5	0	KPH <sup>(2)</sup>	

Ghi chú:

- <sup>(2)</sup> trong 25g

- n: số mẫu cần lấy từ lô hàng để kiểm nghiệm

- c: Số mẫu tối đa cho phép có kết quả nằm giữa m và M. Trong n mẫu kiểm nghiệm được phép có tối đa c mẫu cho kết quả kiểm nghiệm nằm giữa m và M

- m: giới hạn dưới, nếu trong n mẫu kiểm nghiệm tất cả các kết quả không vượt quá giá trị m là đạt

- M: giới hạn trên, nếu trong n mẫu kiểm nghiệm chỉ 01 mẫu cho kết quả vượt quá giá trị M là không đạt.

- Chi tiêu kim loại nặng: Theo QCVN 8-2: 2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm:

STT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Giới hạn tối đa
1	Cadimi	mg/ kg	0,05
2	Chì	mg/ kg	0,1



Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Long An, ngày 18 tháng 10 năm 2024

**ĐẠI DIỆN DOANH NGHIỆP**



**GIÁM ĐỐC**

*Nguyễn Thanh Hoàng*

32  
N  
F  
AT  
J  
R  
H

## NHÃN SẢN PHẨM



Sản phẩm sản xuất độc quyền cho  
CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ NGỌC THƠM

# GIÒ TAI LƯỜI XÀO

Khối lượng tịnh: 200 g



Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa



# GIÒ TAI LƯỜI XÀO

Thông tin cảnh báo: Không dùng sản phẩm đã bị xì túi chân không us hết hạn sử dụng.

**Thành phần:** Lưỡi heo (50%), tai heo (20%), mũi heo (10%), bì heo (10%), mộc nhĩ (5%), muối, đường kính, chất điều vị (INS 621), nước mắm (cá và muối), hạt tiêu, maltodextrin, transglutaminase, chất nhũ hóa (INS 451(i), INS 452(j), INS 471), chất chống đông vón (INS 341(i), INS 504(i), INS 551), chất bảo quản (INS 262(i), INS 250, INS 234), chất điều chỉnh độ acid (INS 296).

**Hướng dẫn sử dụng:** Dùng trực tiếp sau khi mở bao bì hoặc chế biến các món ăn theo nhu cầu.

**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản ở nhiệt độ 0°C - 4°C: 60 ngày kể từ ngày sản xuất.

**Bảo quản ngăn đá tủ lạnh (-18°C):** 3 tháng kể từ ngày sản xuất.

**Ngày sản xuất và hạn sử dụng:** Xem trên bao bì sản phẩm.

Giá trị dinh dưỡng trung bình trong 100g

Calo lượng: 217 kcal	Đường tổng: 0,61g
Carbohydrate: 2,95 g	Chất đạm: 12,6 g
Chất béo: 15,0 g	Natri: 622 mg

### SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM

Chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm và sản xuất tại:

**Công Ty Cổ Phần Sản Xuất Thực Phẩm Ngọc Thơm Foods**

Địa chỉ: Lô E5, Đường số 9, Cụm Công Nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông, xã Đức Hòa Đông, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An, Việt Nam.

Công ty cam kết nội dung tiếng nước ngoài tương đương tiếng Việt. Thực phẩm tốt hơn - cuộc sống tốt hơn

Sản xuất độc quyền cho:

Công Ty TNHH Một Thành Viên Thương Mại Và Dịch Vụ Ngọc Thơm

Địa chỉ: 12/11/18 đường 49, khu phố 7, phường Hiệp Bình Chánh, thành phố Thủ Đức, thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Hotline: 0918 42 43 25

\* Website: ngocthom.com.vn

Facebook: www.facebook.com/NgocThomFoodsAndBeverages

Khối lượng tịnh: 200 g





Sản phẩm sản xuất độc quyền cho  
CÔNG TY TNHH MỘT THÀNH VIÊN THƯƠNG MẠI VÀ DỊCH VỤ NGỌC THƠM

# GIÒ TAI LƯỠI XÀO

Khối lượng tịnh: 250 g



TQC

Hình ảnh trên bao bì chỉ mang tính chất minh họa



# GIÒ TAI LƯỠI XÀO

Thông tin cảnh báo: không dùng sản phẩm đã bị xì túi chân không và hết hạn sử dụng.

**Thành phần:** Lưỡi heo (50%), tai heo (20%), mũi heo (10%), bì heo (10%), mộc nhĩ (5%), muối, đường kính, chất điều vị (INS 621), nước mắm (cá và muối), hạt tiêu, maltodextrin, transglutaminase, chất nhũ hóa (INS 451(i), INS 452(i), INS 471), chất chống đông vón (INS 341(i), INS 504(i), INS 551), chất bảo quản (INS 262(i), INS 250, INS 234), chất điều chỉnh độ acid (INS 296).

**Hướng dẫn sử dụng:** Dùng trực tiếp sau khi mở bao bì hoặc chế biến các món ăn theo nhu cầu.

**Hướng dẫn bảo quản:** Bảo quản ở nhiệt độ 0 °C - 4 °C: 60 ngày kể từ ngày sản xuất.

**Bảo quản ngăn đá tủ lạnh (-18 °C):** 3 tháng kể từ ngày sản xuất.

**Ngày sản xuất và hạn sử dụng:** Xem trên bao bì sản phẩm.

Giá trị dinh dưỡng trung bình trong 100g	
Calo	217 kcal
Đường tổng	0,611 g
Carbohydrate	2,95 g
Chất đạm	17,6 g
Chất béo	15,0 g
Natri	632 mg

### SẢN XUẤT TẠI VIỆT NAM

Chịu trách nhiệm về chất lượng sản phẩm và sản xuất tại:  
**Công Ty Cổ Phần Sản Xuất Thực Phẩm Ngọc Thơm Foods**  
Địa chỉ: Lô E5, Đường số 9, Cụm Công Nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông,  
Xã Đức Hòa Đông, Huyện Đức Hòa, Tỉnh Long An, Việt Nam.  
Công ty cam kết nội dung tiếng nước ngoài tương đương tiếng Việt.  
Thực phẩm tốt hơn - cuộc sống tốt hơn

Sản xuất độc quyền cho:

Công Ty TNHH Một Thành Viên Thương Mại Và Dịch Vụ Ngọc Thơm  
Địa chỉ: 12/14/18 đường 49, khu phố 7, phường Hiệp Bình Chánh,  
thành phố Thủ Đức, thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam  
Hotline: 0918 42 43 25 \* Website: ngocthom.com.vn  
Fanpage: www.facebook.com/NgocthomFoodsAndBeverages

Khối lượng tịnh: 250 g



TQC



**KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

Tên khách hàng/ Client's Name : **CÔNG TY CỔ PHẦN SẢN XUẤT THỰC PHẨM NGỌC THƠM FOODS**  
 Địa chỉ/ Client's Address : **Lô E5, Đường số 9, Cụm công nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông, xã Đức Hòa Đông, huyện Đức Hòa, tỉnh Long An**  
 Ngày nhận mẫu/ Date sample(s) received : **05/10/2024**  
 Ngày thử nghiệm/ Date of testing : **05/10/2024 - 11/10/2024**  
 Ngày trả kết quả/ Date of Issue : **11/10/2024**  
 Thông tin mẫu/ Name of Sample : **GIÒ TAI LƯỖI XÀO**  
 Mô tả mẫu/ Sample Description : **Mẫu chứa trong túi nhựa kín**  
 Bảng kết quả/ Results Table :

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
1	Năng lượng (Tính từ protein, béo và carbohydrate) (*) / Calories (Calculated from protein, fat and carbohydrate) (*)	217	kcal/100g	AVA-KN-PP.HL/10
2	Đạm (*) / Protein (*)	17.6	%	AVA-KN-PP.HL/01
3	Carbohydrat (*) / Carbohydrate (*)	2.95	%	AVA-KN-PP.HL/04
4	Đường tổng (tính theo glucose) (*) / Total sugar (as glucose) (*)	0.611	%	AVA-KN-PP.HL/03
5	Béo tổng (*) / Total fat (*)	15.0	%	AVA-KN-PP.HL/02
6	Natri (Na)(*) / Sodium (Na)(*)	6324	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/014 (Ref. AOAC 985.35)
7	Xơ tổng số (*) / Total dietary fiber (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 0.6)	%	TCVN 9050:2012
8	Tổng số vi sinh vật hiếu khí (*) / Total aerobic microorganisms (*)	5.3 x 10 <sup>3</sup>	CFU/g	TCVN 4884-1:2015 (ISO 4833-1:2013)
9	Escherichia coli (*) / Escherichia coli (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 10)	CFU/g	TCVN 7924-2:2008 (ISO 16649-2:2001)
10	Salmonella spp. (*) / Salmonella spp. (*)	Không phát hiện/ Not Detected	/25g	TCVN 10780-1:2017 (ISO 6579-1:2017)
11	Cadimi (Cd) (*) / Cadmium (Cd) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 0.01)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/072 (Ref. AOAC 2015.01)

*Bonni*





**KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM**  
**TEST REPORT**

STT/ No.	Chỉ Tiêu Thử Nghiệm/ Testing Analysis(s)	Kết Quả/ Result (s)	Đơn Vị/ Unit	Phương Pháp Thử/ Test Method
12	Chì (Pb) (*) / Lead (Pb) (*)	Không phát hiện/ Not Detected (LOQ = 0.01)	mg/kg	AVA-KN-PP.QP/072 (Ref. AOAC 2015.01)
13	Nitrit (quy về NaNO <sub>2</sub> ) (*) / Nitrite (as NaNO <sub>2</sub> ) (*)	24	mg/kg	TCVN 7992:2009

**Chú thích/ Remarks:**

- (\*) : Chỉ tiêu thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017/ (\*): Items are currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (\*\*) : Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ/ (\*\*): Items are tested by subcontractor.
- (\*\*)(\*) : Chỉ tiêu gửi nhà thầu phụ và thuộc phạm vi công nhận ISO/IEC 17025:2017./ (\*\*)(\*) : Items are tested by subcontractor - currently within the ISO/IEC 17025:2017 accreditation scope.
- (CN) : Chỉ tiêu được chỉ định của Cục Chăn Nuôi./ (CN): Analytical criteria recognized by the Department of Livestock Production.
- (TS) : Chỉ tiêu được chỉ định bởi Cục thủy sản./ (TS): Analytical criteria recognized by Directorate Of Fisheries.
- LOD: Giới hạn phát hiện của phương pháp./ Limited of detection.
- LOQ: Giới hạn định lượng của phương pháp./ Limit of Quantitation.
- Kết quả phân tích chỉ có giá trị trên mẫu thử nhận được từ khách hàng/ Testing results in this test report are valid only for the sample(s) as received.
- Báo cáo này không được sao chép một cách không đầy đủ hoặc không có sự chấp thuận của AVATEK/ This report will not be reproduced except in full, without approval of AVATEK.
- Thông tin về "Tên khách hàng, địa chỉ, thông tin mẫu" do khách hàng cung cấp/ Information "Client's name, Client's address, Name of sample" provided by Client's.

92663-C  
 CỔ PHẦN  
 CÔNG NGHỆ  
**TEK**  
 HỒ CHÍ MINH

**AVATEK**

*Đovan*



KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM  
TEST REPORT

THÔNG TIN DINH DƯỠNG (NUTRITION FACTS)			
Thành phần dinh dưỡng <i>Nutritional ingredients</i>	Trên 100 g <i>In 100 g</i>		% Giá trị dinh dưỡng tham chiếu <i>% Nutrient reference values</i>
Năng lượng (Energy)	217	kcal	11%
Chất đạm (Protein)	17.6	g	35%
Carbohydrate	2.95	g	1%
Đường tổng số (Total Sugars)	0.611	g	-
Béo tổng (Total Fat)	15.0	g	27%
Natri (Sodium)	632	mg	32%

% Giá trị dinh dưỡng tham chiếu là tỷ lệ đáp ứng nhu cầu dinh dưỡng hàng ngày (với khẩu phần 2000 kcal).  
Giá trị dinh dưỡng tham chiếu: Năng lượng: 2000 kcal; Chất đạm: 50 g; Carbohydrate: 325 g; Đường tổng số chưa khuyến nghị;  
Chất béo: 56 g trong đó chất béo bão hòa: 20 g; Natri: 2000 mg  
% Nutrient reference values determine that how much a nutrient in serving of food contributes to a daily (2000 kcal diet).  
Nutrient reference values: Energy: 2000 kcal; Protein: 50 g; Carbohydrate: 325 g; Total Sugars have not been recommended;  
Total Fat: 56 g including saturated Fat: 20 g; Sodium: 2000 mg

PHỤ TRÁCH KỸ THUẬT  
TECHNICAL MANAGER



BÙI TÂN BÌNH

PHÓ GIÁM ĐỐC  
DEPUTY DIRECTOR



TRẦN HOÀNG VINH



# CÔNG VĂN

(V/v: Cập nhật địa chỉ mới của công ty thương mại sau sáp nhập trên tem nhãn Chả Cốm 300g, Chân Giò Heo Muối 300g, Giò Tai Lưỡi Xào 250g)

**Kính gửi : - Chi Cục Nông Nghiệp Tây Ninh**

Tôi tên : **Nguyễn Thanh Hoàng** – Chức vụ: Giám đốc – Công Ty Cổ Phần Sản Xuất Thực Phẩm Ngọc Thơm Foods.

Địa chỉ : Lô E5, Đường số 9, Cụm công nghiệp Hải Sơn Đức Hòa Đông, Xã Mỹ Hạnh, Tỉnh Tây Ninh, Việt Nam.

- Đại diện cho công ty, tôi xin gửi công văn thông báo này đến quý cơ quan về việc cập nhật địa chỉ mới của công ty thương mại sau sáp nhập trên tem nhãn sản phẩm Chả Cốm, Chân Giò Heo Muối, Giò Tai Lưỡi Xào theo các hồ sơ tự công bố đã nộp như sau:

Tên sản phẩm	Số tự công bố	Ngày nộp hồ sơ	Tên công ty thương mại	Địa chỉ cũ trên tem	Địa chỉ mới sau sáp nhập
Chả Cốm	06/NGOCTHOMFOODS/2024	05/04/2024	Công Ty TNHH Một Thành Viên Thương Mại và Dịch Vụ Ngọc Thơm.	12/14/18 Đường 49, Khu Phố 7, Phường Hiệp Bình, Thành Phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.	12/14/18 Đường 49, Khu Phố 69, Phường Hiệp Bình, Thành Phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.
Chân Giò Heo Muối	01.2/NGOCTHOMFOODS/2024	05/11/2024			
Giò Tai Lưỡi Xào	03.2/NGOCTHOMFOODS/2024	18/10/2024			

- Thời gian thay đổi trên tem dự kiến: 22/09/2025.

Đại diện doanh nghiệp

(Kí, ghi rõ họ tên)



**GIÁM ĐỐC**

*Nguyễn Thanh Hoàng*